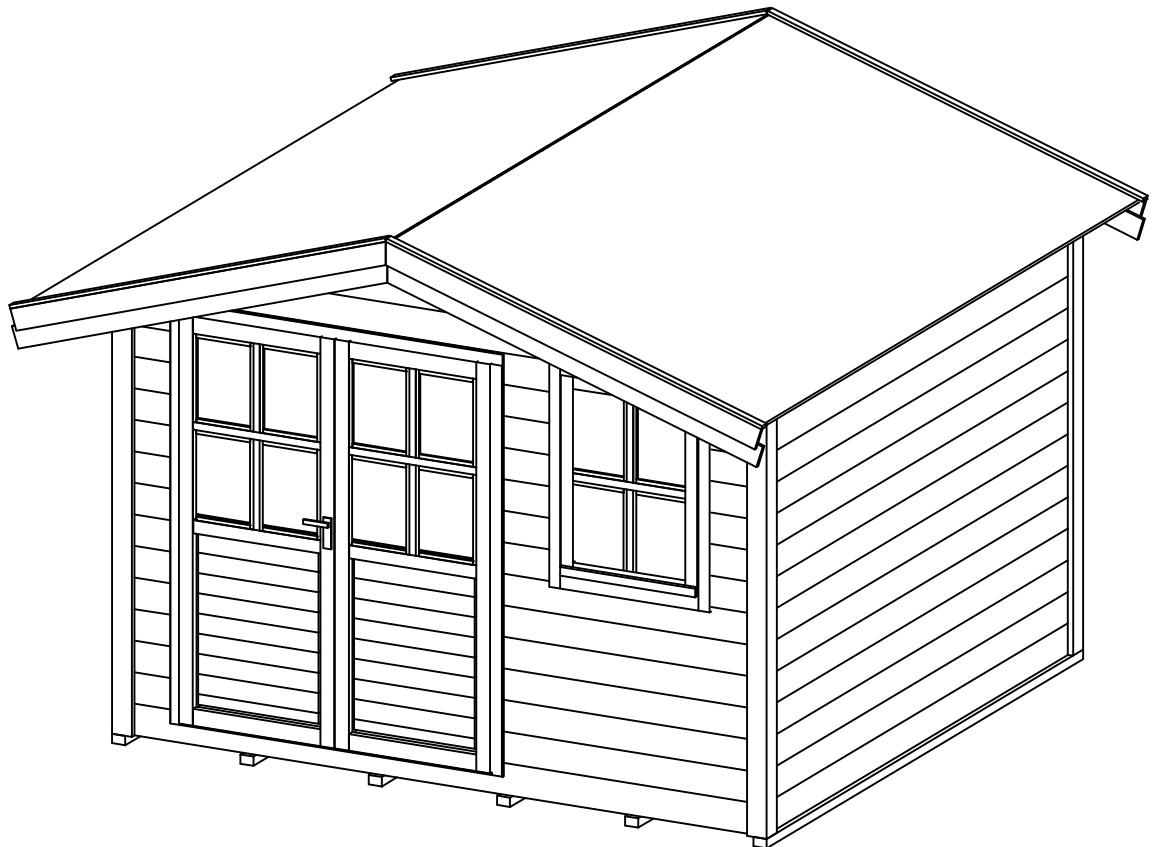
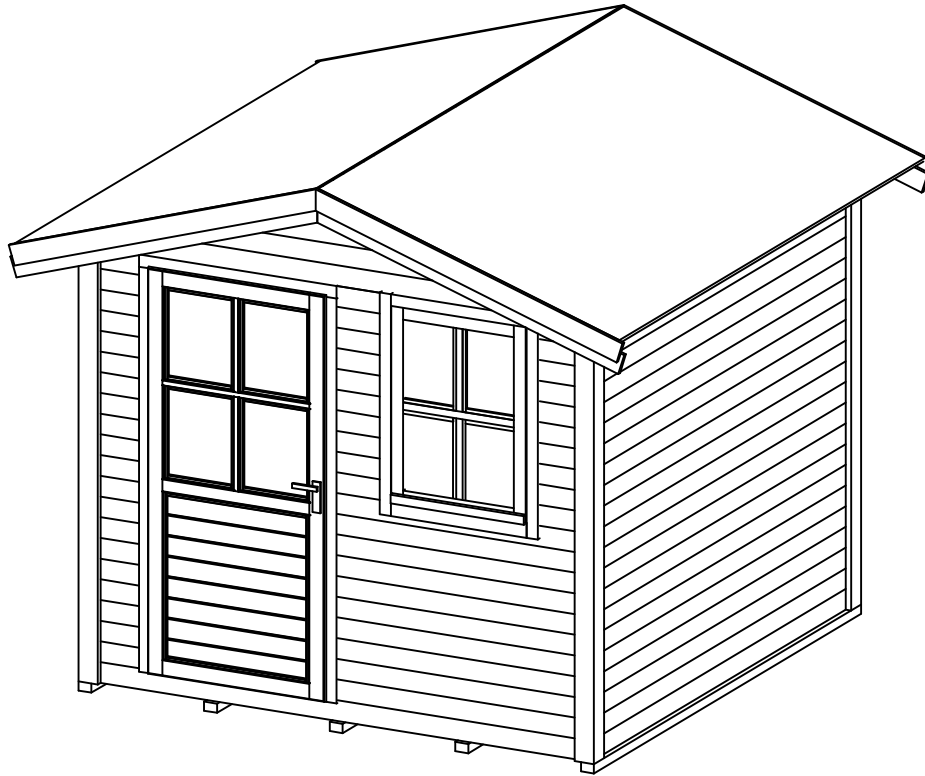


# AUFBAUANLEITUNG

## ARIZONA 1,2





## Allgemeine Informationen zum Aufbau von Blockhäusern

Sehr geehrter Kunde,

wir Danken Ihnen für Ihre Wahl eines Mr. Gardener Blockbohlen-Gartenhauses!

Ihr Haus wurde auf modernsten Maschinen mit Sorgfalt und Fachkenntnis aus ausgewählten, hochwertigen Materialien und Rohstoffen hergestellt und erst nach aufwendiger Prüfung an Sie weitergegeben.

Deshalb können wir Ihnen für unsere Mr. Gardener-Blockbohlenhäuser folgende **Garantie bzw. Qualitätsmerkmale** gewähren.

1. **5 Jahre Garantie** gemäß unseren Garantiebestimmungen auf Konstruktion und Material der Häuser, exkl. Beschläge (näheres: siehe Garantiebestimmungen).
2. Alle Häuser bestehen aus feinjähriger, technisch getrockneter nordischer Fichte in gleich bleibend hoher Qualität
3. Ausgezeichnete Passgenauigkeit durch computergesteuerte Fertigung
4. Alle Fenster und Türen qualitativ hochwertig verarbeitet, inkl. Schloss und Beschlägen
5. Dach und Fußboden aus gehobelten massiven Nut- und Federbrettern
6. Verwendung imprägnierter Fundament- und Terrassenhölzer
7. Hohe Stabilität und Passgenauigkeit durch spezielle, schräg ausgefräste Eckverbindungen (gilt ab 28 mm Wandstärke).
8. Alles inklusive: komplettes Montagematerial, Fußbodendielen, komplette Beschläge für Türen und Fenster, komplett mit Türschlössern, Windsicherung, Aufbauanleitung und Dachpappstifte.
9. Die in unseren Katalogen angegebenen Maße sind Sockelmaße der Wände ohne Ecküberstände. Maße sind ca. Maße.

10. Auf Wunsch erhalten Sie für Häuser ab 15 cbm Rauminhalt eine Statik nach deutschem Baurecht.

### Garantieaussage und –bestimmungen:

Wie oben erwähnt gewähren wir Ihnen eine 5 jährige Garantie auf Konstruktion und Material gemäß den nachfolgenden Garantiebestimmungen.

Die Voraussetzung für die Gewähr dieser Garantie ist die fachgerechte Lagerung, der fachgerechte Aufbau und die fachgerechte Pflege sowie die Instandhaltung.

Bedingt durch die Natürlichkeit des Werkstoffes Holz weist jedes Holzteil eine eigene, unterschiedliche Struktur und Zeichnung auf. Zulässig sind deshalb die im folgenden genannten charakteristischen Holzmerkmale:

- im Holz fest verwachsene Äste, keine durchgehenden Löcher durch herausgefallene Äste bei Wandbohlen
- Gelegentlich vorkommende ausgebrochene Kantenäste und ausgefallene Punktäste
- Hobelauslauf und Baumkante auf der Rückseite der Dach- und Fußbodenbretter, vorausgesetzt, dass die Sichtfläche geschlossen verarbeitet werden kann
- Risse ohne Auswirkungen auf die Konstruktion (nach DIN/VOB)
- Gelegentlich vorkommende kleine Harzgallen mit einer Länge von max. 5 cm
- Verformungen, vorausgesetzt, dass sich das Holz weiterhin verarbeiten lässt.

Von der Garantie ausgeschlossen sind Mängel die bedingt sind durch:

- nicht fachgerecht angelegte Fundamente
- Fehlerhafte nicht in Waage befindliche Unterbauten
- Abweichung von den in der Aufbauanleitung vorgegebenen Arbeitsschritten
- mangelnde Pflege und nicht feuchtigkeitsregulierende Anstriche

- Abweichungen von den Herstellerangaben bei der Verarbeitung von Holzschutzmitteln
- Fehlerhafte, nicht fachgerechte oder nicht ausreichende Dacheindeckung
- fest untereinander verschraubte oder vernagelte Wandbohlen, Fenster- oder Türrahmen
- Folgeschäden durch unfachgerechte An-, Ein- und Umbauten
- Fehlende oder falsch montierte Windsicherungen
- Naturkatastrophen oder anderweitige gewaltsame Einwirkungen
- Windgeschwindigkeiten über Stärke 7

Bitte beachten Sie, dass Teile, die den obigen Bestimmungen nicht entsprechen nicht verbaut werden dürfen.

Die Prüfung auf Vollständigkeit und Fehlerfreiheit ist rechtzeitig vor dem Aufbau vorzunehmen.

Ansprüche auf Gewährleistung beschränken sich auf den Austausch von fehlerhaftem Material in angemessener Frist. Fehlerhafte Bauteile, die bereits verbaut und/oder gestrichen sind oder daraus sich ergebende Schäden sind von Reklamationen/Austausch sowie weitergehenden Ansprüchen ausgeschlossen.



# Allgemeine Informationen zum Aufbau von Blockhäusern

## Kontrolle

Die Ware muß spätestens 14 Kalendertage nach Empfang kontrolliert werden.

Kontrollieren Sie immer vor Aufbaubeginn, damit ein reibungsloser Aufbau gewährleistet ist. Wir müssen Sie darauf hinweisen, daß Gouderak B.V. nicht für zusätzlich entstehende Kosten, verursacht durch mangelhafte Kontrolle vor Aufbaubeginn, haftet.

- Kontrollieren Sie anhand der Stückliste, ob die angelieferte Ware vollständig ist.
- Sollten Sie nicht sofort mit dem Aufbau beginnen, ist es wichtig, das Paket nach Kontrolle der einzelnen Teile wieder flach aufzustapeln und auf der Palette gegen Regen und Sonneneinwirkung zu schützen.
- Ware bitte nicht in einem beheizten Raum aufbewahren.

## Eventuelle Reklamationen

Wir verwenden größte Sorgfalt auf Herstellung und Verpackung, um Ihnen ein möglichst gutes Produkt zu liefern. Trotzdem kann es vorkommen, daß einigies nicht Ihren Erwartungen entspricht. Wenden Sie in Reklamationsfällen an Ihren Fachhändler oder an unseren Servicetelefondienst

Bitte geben Sie immer die Produktionsnummer an. Diese finden Sie auf der Rückseite dieser Montageanleitung. Wir werden Ihre Reklamation sorgfältig prüfen und dafür Sorge tragen, daß schnellstens Abhilfe geschaffen wird. Wir behalten uns das Recht vor die nicht korrekten Ware zurückzunehmen. Materialreklamationen werden nicht akzeptiert, wenn das Material schon gestrichen ist.

Die Ware sind sorgfältig verpackt; seien Sie denn auch vorsichtig während dem Kontrolle der Ware so daß keine Beschädigungen entstehen. Es gibt einige imprägnierte (grüne) Teile im Paket; es kann sein das diese Teile ein bißchen feuchtig anfühlen. Nach dem Aufbau trocknet das automatisch und das Feucht hat keinen negativen Einfluß auf die Qualität Ihres Blockhauses. Wichtig ist das Sie das Haus behandeln.

### Holzschutz

Um die Lebensdauer Ihres Blockhauses zu verlängern, soll das Holz rundum behandelt werden. Wir empfehlen Ihnen denn auch mindest die nachfolgenden Handlungen zu verrichten.

### 1. Vor dem Aufbau

Alle Teile mit einem dünnflüssigen pilztötenden Konservierungsstoff behandeln. Achten sie darauf, daß Nut und Feder vom Dach - und Fußbodenholz und von den Wandbalken deckend behandelt werden. Dies trifft auch für die Eckverbindungen der Wandbalken und für den Falz von Tür(en) und Fenster(n) zu.

### 2. Nach dem Aufbau.

#### A. Die Außenseite

Benützen Sie eine UV beständige und feuchtigkeitsregulierende Beize oder Farbe, geeignet für Fichtenholz,

in der Farbe Ihrer Wahl. Sie sollten direkt nach dem Aufbau Ihr Blockhaus hiermit behandeln. Achten Sie darauf daß die Kopfseiten der Wandbalken extra behandelt werden da hier die meiste Feuchtigkeit einzieht. Wiederholen Sie die Behandlung nach ca. 4 Wochen.

#### B. Die Innenseite

Das Anstreichen der Innenseite bezweckt das Holz äußerlich zu verschönern, die Oberfläche gegen Schmutz zu schützen, das Sauberhalten zu erleichtern und auch gegen eine mögliche Feuchtigkeit zu schützen. Dazu sind transparente feuchtigkeitsregulierende Innenbeizen besonders geeignet. Behandeln Sie die Innenseite direkt nach dem Aufbau und wiederholen Sie dies nach ca. 4 Wochen. Vergessen Sie nicht auch die Innenseite von Türen und Fenstern zu behandeln.

Für weitere Informationen fragen Sie Ihren Händler.

Pflege verlängert die Lebensdauer.

#### Nützliche Winke

- Beim Auspacken des Paketes schieben Sie die Bretter und Bohlen etwas auseinander, bevor Sie sie aufheben, damit Nut und Feder frei liegen, um Beschädigungen zu verhindern!
- Der Untergrund, auf dem das Blockhaus errichtet werden soll, muß exakt waagrecht sein.
- Sorgen Sie dafür, daß Fundament / Fußbodenbalken einige Zentimeter höher liegen als das Erdreich, dies ist wichtig für den weiteren Aufbau und Abfluß von Wasser.
- Das Blockbohlenhaus sollte am Fundament sicher verankert werden!
- Denken Sie daran, das Blockbohlenhaus zu versichern!
- Das Schloß sollten Sie einmal im Jahr mit Graphitpulver behandeln!
- Die Plastikfolie können Sie noch teilweise zum Schutz gegen Feuchtigkeit zwischen Fundament und Fußboden verwenden.
- Sorgen Sie für ausreichende Belüftung in Ihrem Haus; montieren Sie dazu Ventilationsgitter oben in der Vorder - und Rückseite.
- Nur streichen wenn das Holz trocken ist.

#### Wichtig !: Mögliche Ursachen von eventuell auftretenden Problemen:

#### A. Spaltbildung in der Wand:

Holz ist ein Naturprodukt und wird umgebungs- und witterungsbedingt arbeiten. In manchen Gebieten passiert dies extrem. Es kann sich demzufolge in der trockenen Jahreszeit in den Wände ein Spalt bilden zwischen einige Wandbohlen. (Dies sollte man auch beachten wenn man Regale, Elektrizitätsleitungen usw. anbringt. Jede Wandbohlenübergreifende Befestigung bewirkt, daß das Haus nicht den benötigten Spielraum zum "arbeiten" hat. Demzufolge können auch Spalten entstehen.)

Verfahren Sie bitte wie folgt:

**Schritt 1:** Entfernen Sie an der Innenseite der Tür die oberen Rahmenleiste um zu prüfen ob eine Wandbohle auf dem Türrahmen liegt. Wenn ja, bitte nach Schritt 2 und 3 verfahren, wenn nicht, wenden Sie sich bitte an das Service Tel. Nr. oder Ihren Fachhändler.

**Schritt 2:** Sie erweitern den Türausschnitt nach oben mit einer Stichsäge um ..x..cm (abhängig von der Spaltgröße, aber maximal 2 cm).

**Schritt 3:** Sollte der Spalt jetzt noch vorhanden sein, schlagen Sie bitte mit leichten Schlägen auf das Dach über der Eckverbindung (verwenden Sie einen Gummihammer) bis die Bohlen wieder in ihren alten Zustand versetzt sind

#### B. Dachbretter wölben sich nach oben

Jedes Dachbrett soll mit 2 Nägeln pro Auflagepunkt (Seitenwände und Dachpfetten) befestigt werden. Wenn nur 1 mal pro Auflagepunkt genagelt wird, können die Dachbretter sich schräg nach oben wegziehen.

#### C. Beschädigung Nut oder Feder

Möglicherweise können Nut und Feder durch den Transport teilweise beschädigt sein. Solange beim Aufbau die Deckung zwischen Nut und Feder gewährleistet ist, stellt das keinen Reklamationsgrund dar. Eine leichte Beschädigung von Nut oder Feder hat keinen Einfluß auf die Stabilität des Hauses.

Unsere Blockbohlenhäuser sind so konstruiert, daß man keinerlei weitere Verschraubungen oder Vernagelungen in der Wand vornehmen braucht.

#### Benötigte Werkzeuge

Folgende Werkzeuge benötigen Sie zum Aufbau des Blockbohlenhauses:

- Wasserwaage
- Zollstock
- Gummihammer
- Schraubendreher
- Kreuzschraubendreher
- Bohrmaschine und Bohrer
- Universalmesser
- Schlosserhammer
- Handsäge
- Hobel
- Holzleim (nicht im Lieferumfang)

**Zum Schluß: Viel Spaß mit Ihrem Blockhaus.**

# Arizona1

## 240x240/18 mm

**H**

**D**

1	Előfal 240 HP1364	Vorderwand 240 HP1364		1 St
2	Hátfal 240 HP1365	Hinterwand 240 HP1365		1 St
3	Oldalfal 240 HP1366	Seitenwand 240 HP1366		2 St
4	Faldeszka (hátfalhoz)	Blockbohle (zur Hinterwand)	18x98x2314	1 St
5	Sarokszlop 18 bal	Eckpfoste 18 links	88x88x1985	2 St
6	Sarokszlop 18 jobb	Eckpfoste 18 rechts	88x88x1985	2 St
7	Impregnált stafni	Fußbodenbalken	40x60x2400	5 St
8	Padlódeszka	Fußbodenbretter	15x99x2312	27 St
9	Padlószegőléc	Fußbodenleiste	12x26x2444	4 St
10	Belső sarokmerevítő jobb	Innere Eckleiste rechts	44x44x1988	2 St
11	Belső sarokmerevítő bal	Innere Eckleiste links	44x44x1988	2 St
12	Letört gerenda	Schräge Dachpfette	43x90x2710	2 St
13	Gerenda	Dachpfette	43x90x2710	3 St
14	Tetődeszka	Dachbretter	15x99x1470	62 St
15	Ajtó EDH-G cilinderes	Tür EDH-G		1 St
16	ED18 verstborítóléc szett	ED18 verstAbdeckleiste Set		1 St
17	Ablak ERH-G	Fenster ERH-G		1 St
18	ER/70 18 borítóléc szett	ER/70 18 Abdeckleiste Set		1 St
19	Csavarcsomag Arizona1	Befestigungsmaterial Arizona1		1 St
20	Építési útmutató	Aufbauanleitung		1 St

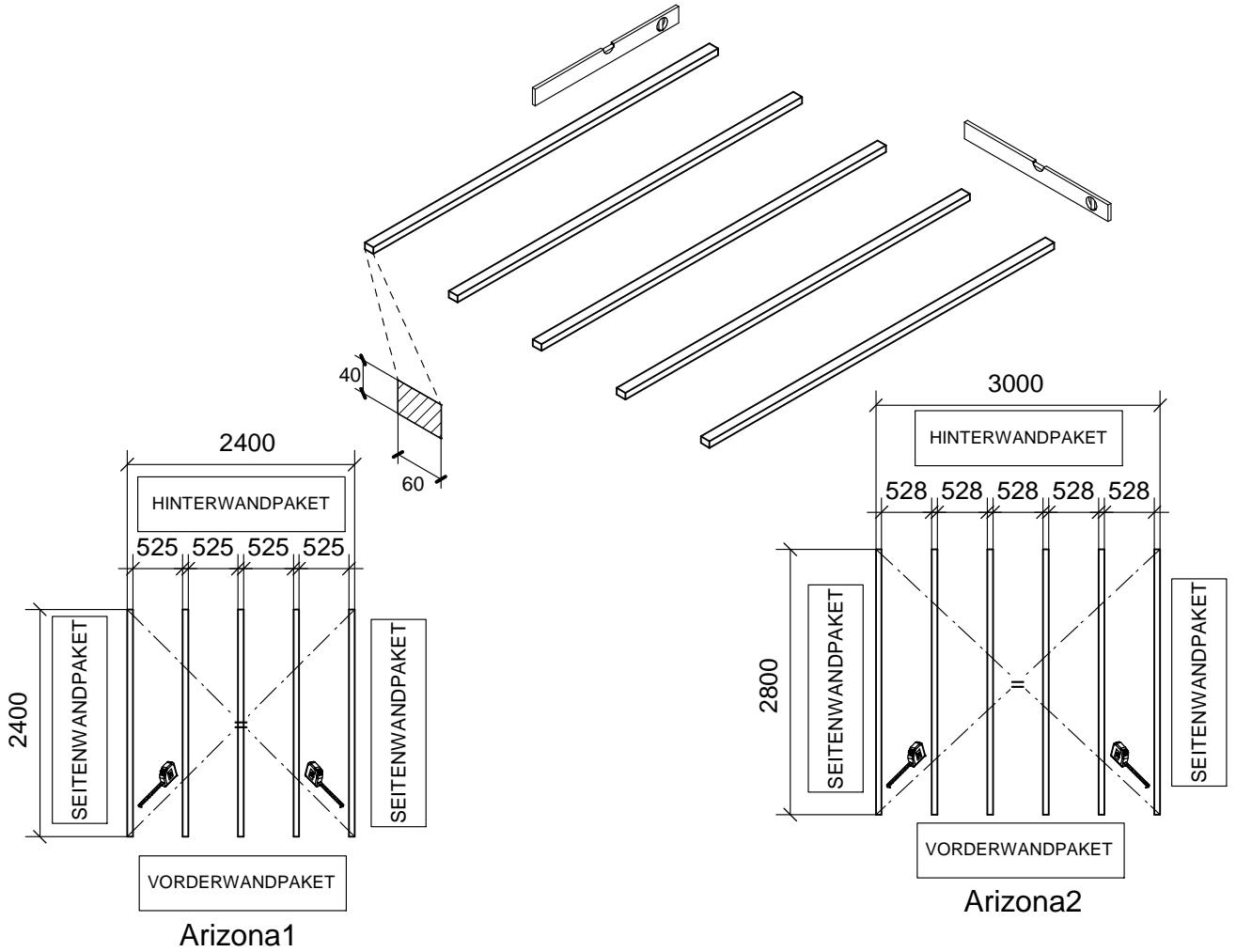
## Arizona2 300x280/21 mm

**H**

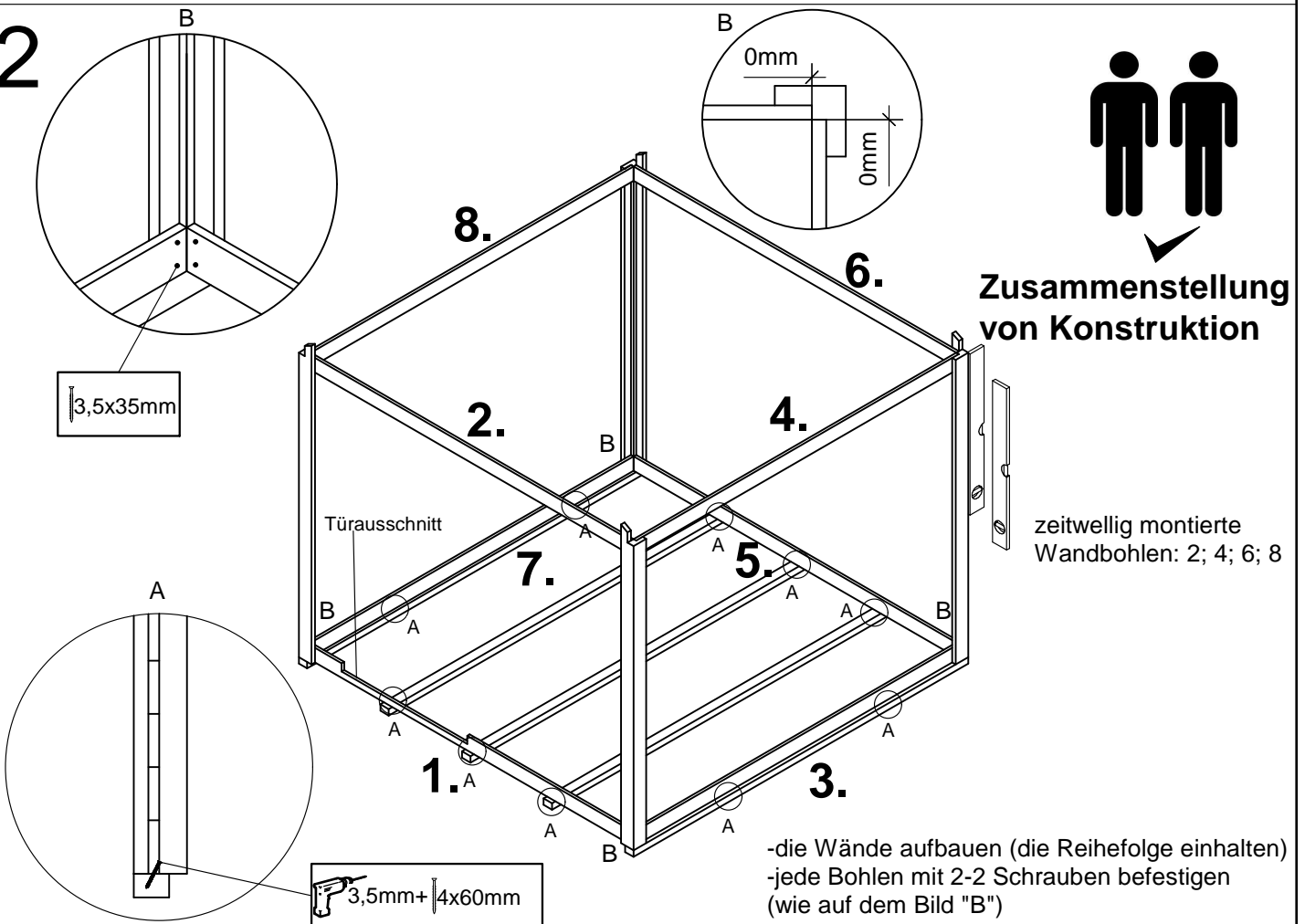
**D**

1	Előfal 300 HP	Vorderwand 300 HP		1 St
2	Hátfal 300 HP	Hinterwand 300 HP		1 St
3	Oldalfal 280 HP	Seitenwand 280 HP		2 St
4	Sarokoszlop 21 bal	Eckpfoste 21 links	88x88x1985	2 St
5	Sarokoszlop 21 jobb	Eckpfoste 21 rechts	88x88x1985	2 St
6	Impregnált stafni	Fußbodenbalken	40x60x2800	6 St
7	Padlódeszka	Fußbodenbretter	15x99x2906	31 St
8	Padlószegőléc	Fußbodenleiste	12x26x2444	5 St
9	Belső sarokmerevítő jobb	Innere Eckleiste rechts	42x42x1988	2 St
10	Belső sarokmerevítő bal	Innere Eckleiste links	42x42x1988	2 St
11	Letört gerenda	Schräge Dachpfette	43x90x3350	2 St
12	Gerenda	Dachpfette	43x145x3350	3 St
13	Tetődeszka	Dachbretter	15x99x1775	76 St
14	Ajtó DDH-G cilinderes	Tür DDH-G		1 St
15	DDverst 21 borítóléc szett	DDverst 21 Abdeckleiste Set		1 St
16	Ablak ERH-G	Fenster ERH-G		1 St
17	ER/70 21 borítóléc szett	ER/70 21 Abdeckleiste Set		1 St
18	Csavarcsomag Arizona2	Befestigungsmaterial Arizona2		1 St
19	Építési útmutató	Aufbauanleitung		1 St

# 1

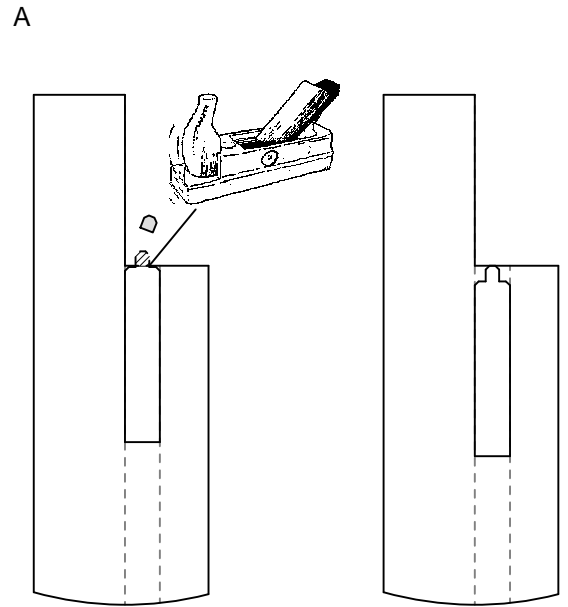
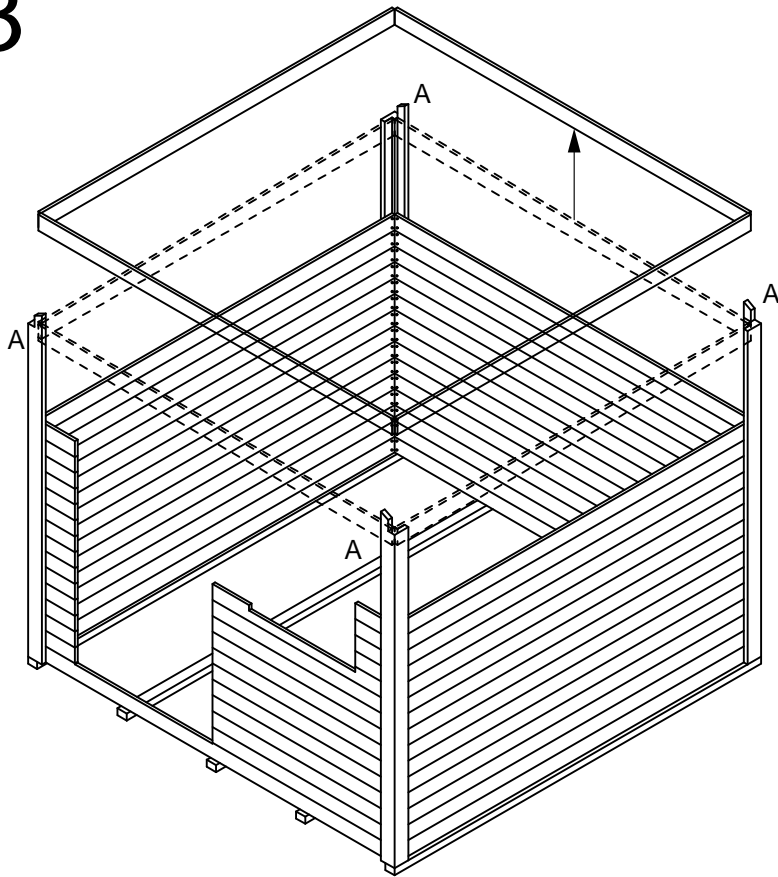


# 2



# 3

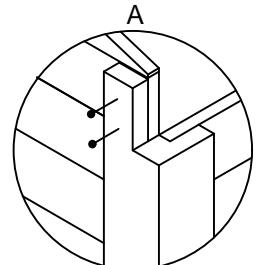
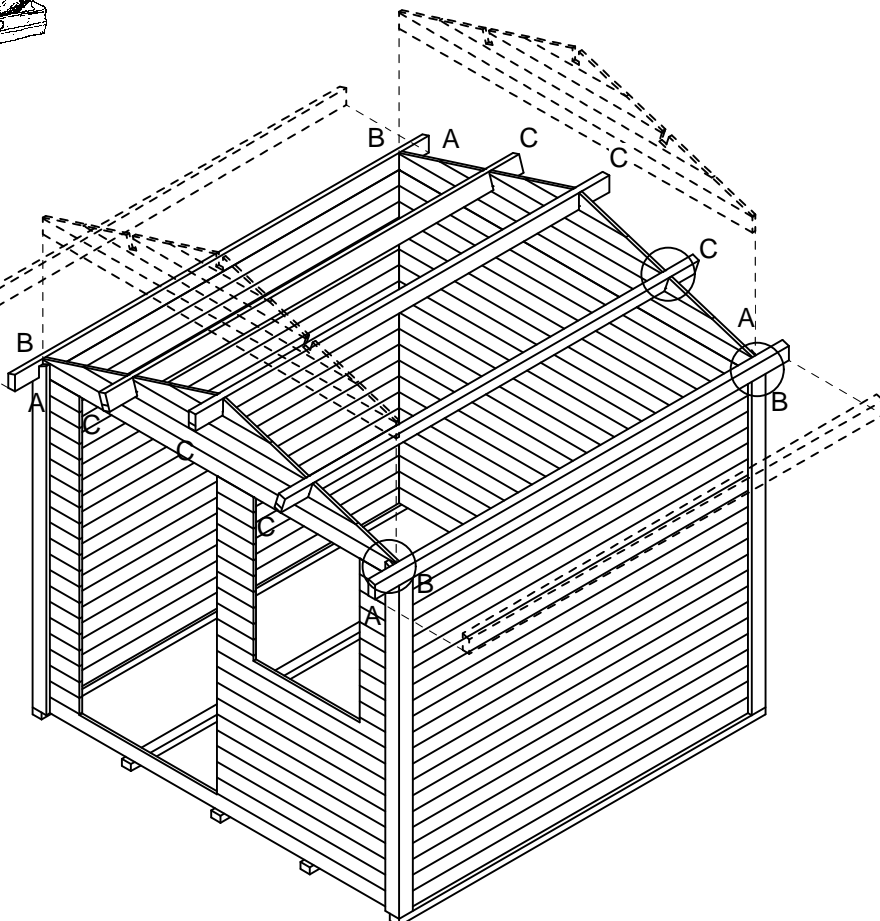
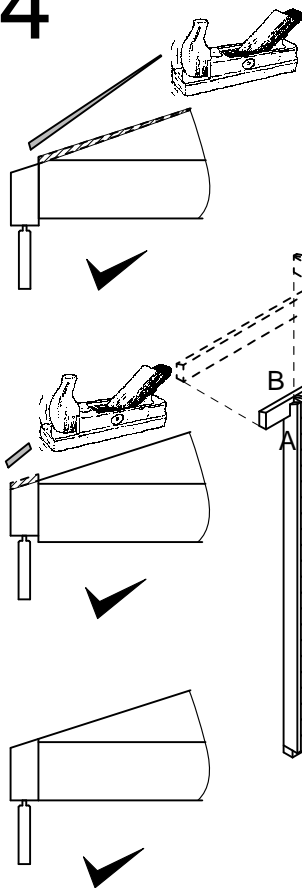
-Die zeitweilig montierte Wandbohlen abnehmen und die Wände bis Ausnehmungen aufbauen.



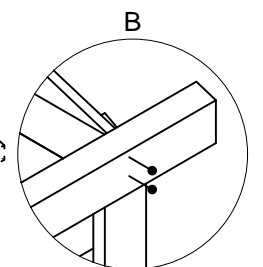
-jede Bohlen mit 2-2 Schrauben befestigen!

3,5x35mm

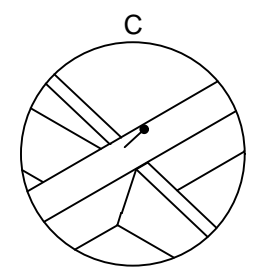
# 4



3mm+3,5x35mm

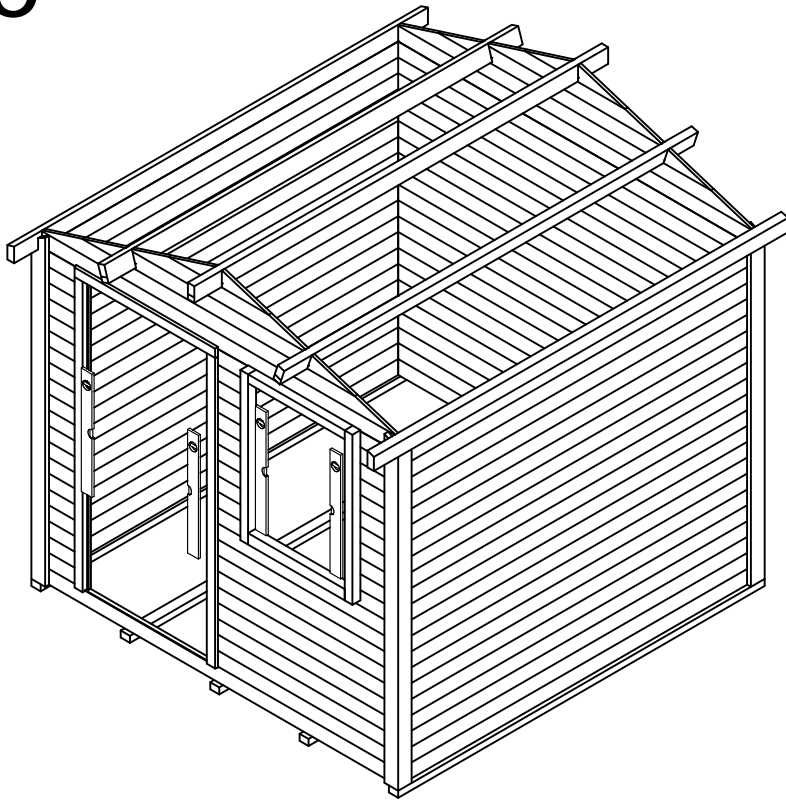


3,5mm+4x50mm

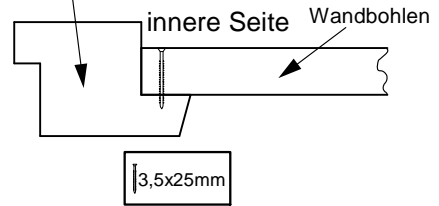


3,5mm+4x50mm

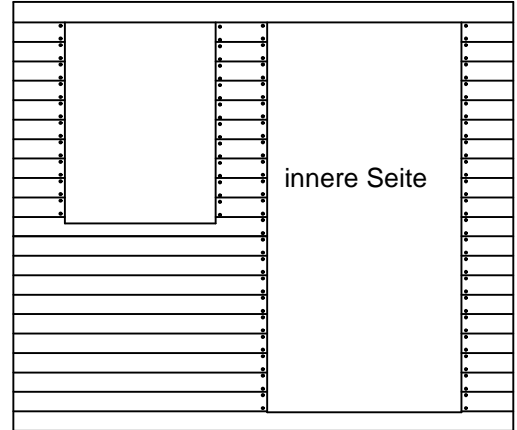
# 5



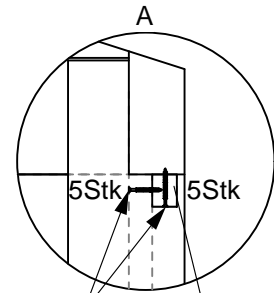
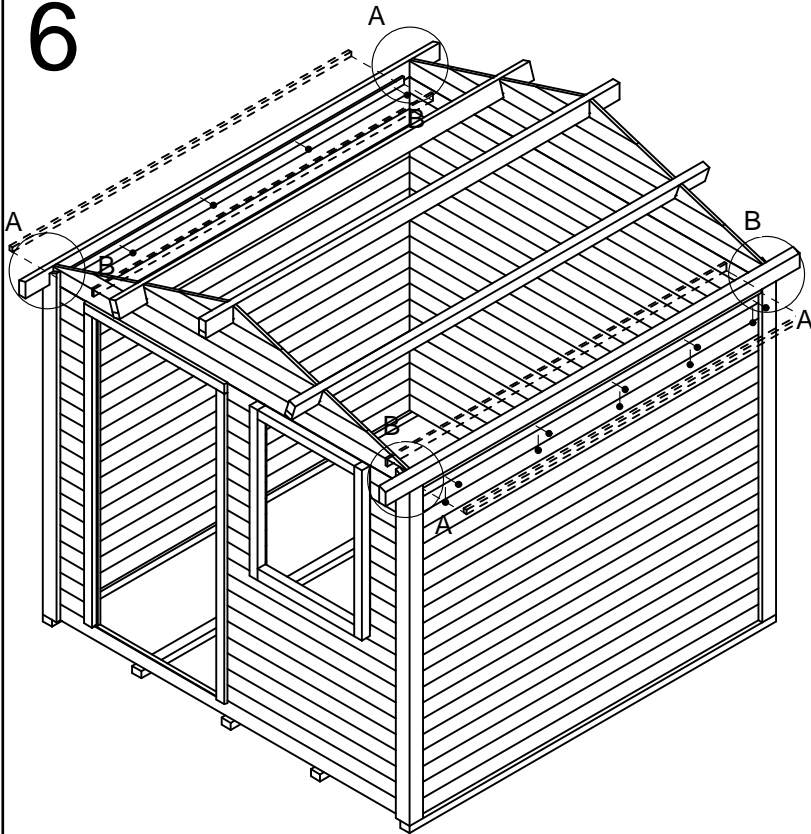
Türrahmen, Fensterrahmen



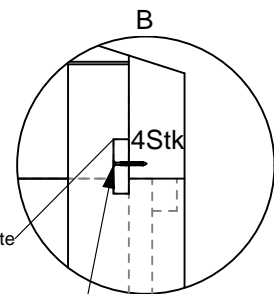
-die Türrahmen und die Fensterrahmen zu jeden Wandbohlen mit zwei-zwei Schrauben befestigen



# 6



3mm+3,5x35mm äußere Abdeckleiste



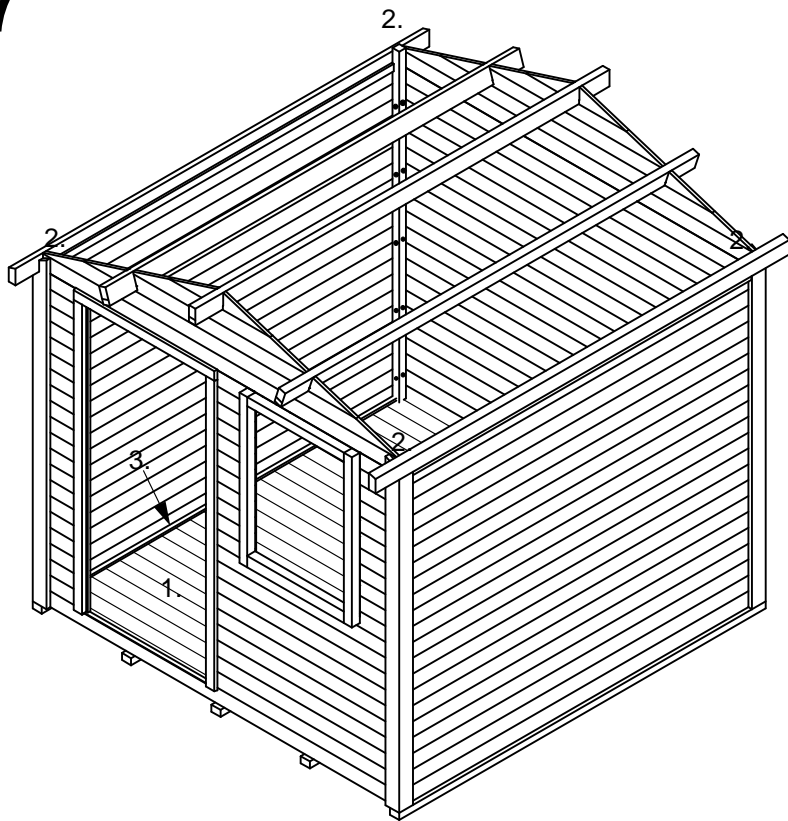
innere Abdeckleiste

3mm+3,5x35mm

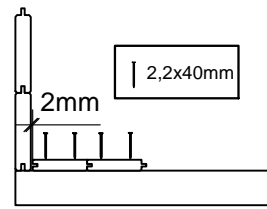
-zuerst die äußere Abdeckleiste, dann die innere Abdeckleiste montieren!



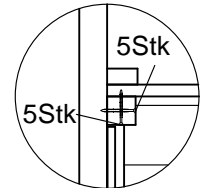
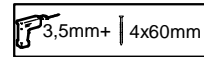
# 7



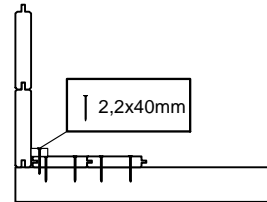
1. die Fußboden montieren



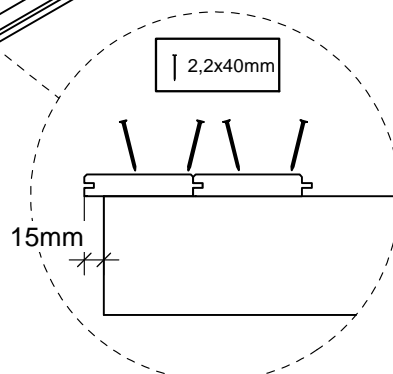
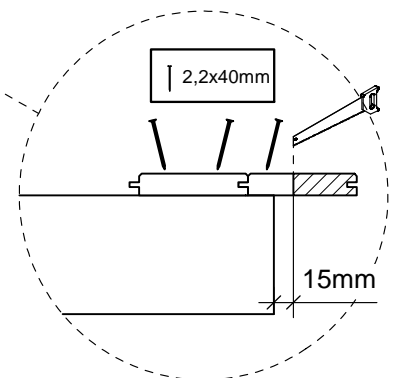
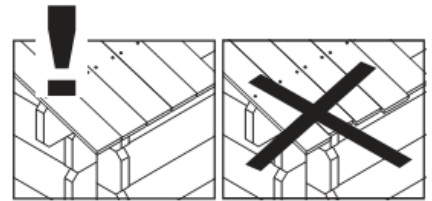
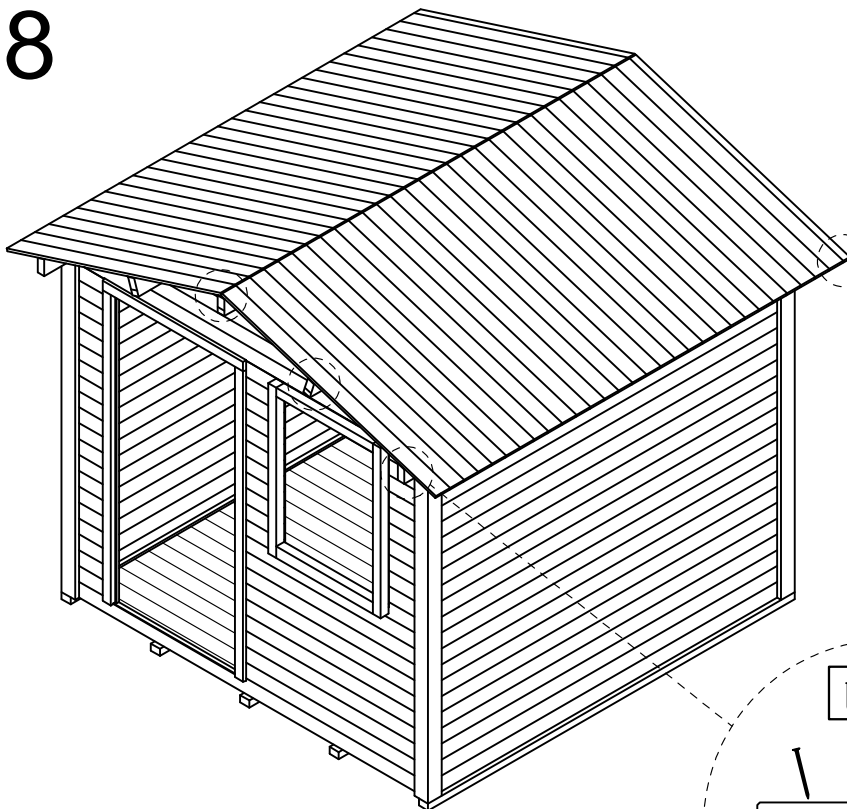
2. die innere Eckleisten montieren (4Stk)



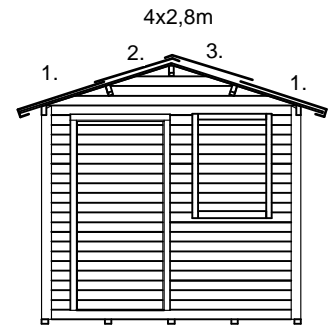
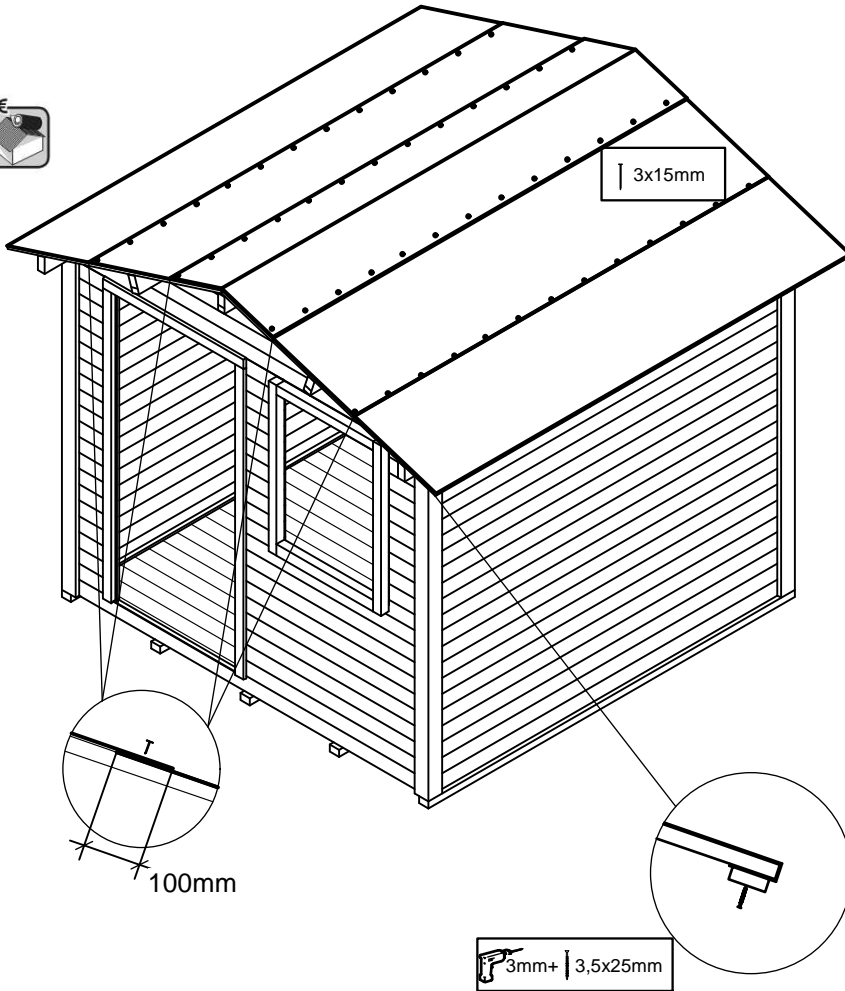
3. die Fußbodenleisten montieren



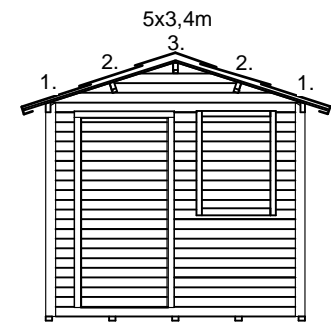
# 8



# 9



Arizona1



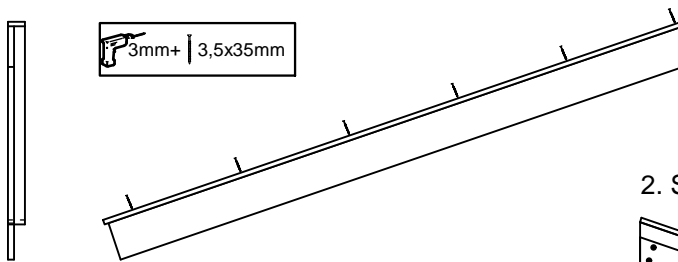
Arizona2

# 10

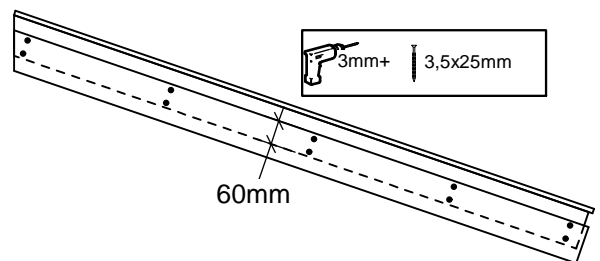
Giebelleisten (2x linksseitig, 2x rechtsseitig)

Zusammenstellung von Giebelleisten (linksseitig)

1. Schritt



2. Schritt (innere Seite)



3. Schritt

